EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 7.9.2016
COM(2016) 557 final

ANNEX 1

PŘÍLOHA

návrhu
nařízení Evropského parlamentu a Rady,

kterým se mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 99/2013 o evropském statistickém programu na období let 2013 až 2017 prodloužením tohoto programu na období let 2018 až 2020

{SWD(2016) 287 final}
{SWD(2016) 288 final}

PŘÍLOHA

Příloha nařízení (EU) č. 99/2013 se mění takto:

1) Oddíl I. Statistické výstupy se mění takto:

a) V cíli 1.1.1 se první odstavec nahrazuje tímto:

„Poskytovat kvalitní statistické informace pro monitorování provádění strategie Evropa 2020, které by měly být k dispozici včas pro evropský semestr. Nové ukazatele vycházejí v co nejvyšší míře z dostupných statistických údajů.“

b) V cíli 1.2.1 se druhá odrážka nahrazuje tímto:

„— statistickým vstupem pro posílený Pakt o stabilitě a růstu, který se bude zvláště zaměřovat na vypracovávání a poskytování vysoce kvalitních statistik o schodku a dluhu vládních institucí,“.

c) V cíli 1.3.1 se třetí odrážka nahrazuje tímto:

„— analýzou globálních hodnotových řetězců, případně pomocí odpovídajících input/output tabulek, a statistikou zahraničního obchodu a podniků včetně propojení mikrodat; začleněním těchto vstupů do mezinárodních iniciativ v zájmu Unie, a“.

d) Bod 2 se nahrazuje tímto:

„2. Účetní rámce

Sdělení Komise ze dne 20. srpna 2009 nazvané „Překročit HDP: Měření pokroku v měnícím se světě“ a zveřejnění Stiglitz-Sen-Fitoussiho zprávy o měření hospodářského výkonu a sociálního pokroku poskytly nový impulz hlavním výzvám pro ESS, konkrétně otázce, jak dosáhnout lepších statistik týkajících se průřezových záležitostí a integrovanějších statistik pro popis složitých sociálních, environmentálních a ekonomických jevů přesahujících tradiční měření hospodářské produkce. Práce na provádění akčního plánu „Překročit HDP“ v rámci ESS se zaměřuje na tři prioritní oblasti: statistiky pro sektor domácností a statistiky měřící rozdělení důchodů, spotřeby a jmění, měření kvality života vícerozměrným způsobem a měření udržitelnosti životního prostředí. Dalším podnětem jsou nové celosvětové cíle udržitelného rozvoje přijaté v roce 2015. Evropský systém národních a regionálních účtů (dále jen „ESA“) nabízí integrovaný a soudržný rámec pro všechny ekonomické statistiky, který by měl být doplněn dalšími ukazateli, aby byly pro účely tvorby politiky a rozhodování poskytovány ucelenější informace. Plné provedení ESA 2010 bude podpořeno pravidelným posuzováním kvality a souladu s ohledem na postupné skončení platnosti odchylek do roku 2020, což povede k dalšímu zlepšení včasnosti a dostupnosti ukazatelů.“

e) Cíl 2.1.1 se mění takto:

i) čtvrtá odrážka se nahrazuje tímto:

„— posílením propojení s národními účty v oblasti sociální ochrany, péče o zdraví a vzdělávání,“;

ii) za pátou odrážku se vkládají dvě nové odrážky, které znějí:

„— vývojem včasných sociálních ukazatelů včetně pokročilých metod krátkodobých předpovědí („now-casting“) a bleskových odhadů,

— podporou mezinárodního sdílení makroekonomických údajů s cílem snížit zatížení tvůrců údajů a zlepšit dostupnost srovnatelných a soudržných údajů pro uživatele,“.

f) V cíli 2.1.2 se poslední odrážka nahrazuje tímto:

„— dostupností a rozšířením harmonizované statistiky týkající se cen bydlení za všechny členské státy.“

g) V cíli 2.2.1 se odrážky nahrazují tímto:

„— vývojem soudržného systému environmentálních účtů jako „satelitních účtů“ hlavních národních účtů, který poskytuje informace o emisích do ovzduší, spotřebě energie, tocích přírodních zdrojů, obchodu se surovinami, ekologickém zdanění a výdajích na ochranu životního prostředí, případně včetně zeleného růstu / zelených veřejných zakázek,

— vývojem účtů experimentálních ekosystémů,

— vývojem statistiky týkající se změny klimatu, včetně statistiky o přizpůsobení se změně klimatu, a

— vývojem ukazatelů k měření environmentálních stop.“

h) Cíl 3.1.1 se mění takto:

i) první odstavec se nahrazuje tímto:

„Zvýšit účinnost a efektivitu procesů produkce statistik. Vzhledem k tomu, že Lisabonská smlouva vyzvala ke zlepšování právní úpravy, je nutné zjednodušit právní předpisy týkající se pilíře statistiky podniků. Při tom by měla být náležitě vzata v úvahu omezení zdrojů, jež jsou tvůrcům k dispozici, a celkové zatížení respondentů v souladu s programem pro účelnost a účinnost právních předpisů (REFIT) Komise. Poskytovat vysoce kvalitní statistiky o hlavních oblastech, v nichž jsou podniky středem zájmu, například statistiky podniků, krátkodobé ukazatele, statistiky týkající se investic podniků do lidského kapitálu a dovedností, mezinárodních transakcí, globalizace, monitorování vnitřního trhu, výzkumu a vývoje a inovací a cestovního ruchu. Je třeba věnovat zvláštní pozornost dostupnosti údajů v odvětvích průmyslu a služeb s vysokou přidanou hodnotou, zejména v zelené, digitální nebo sociální ekonomice (jako je zdravotnictví a vzdělávání).“;

ii) první odrážka se nahrazuje tímto:

„— opětovným použitím údajů, které jsou dostupné ve statistickém systému nebo ve společnosti, společného právního základu pro veškerou statistiku týkající se podniků a vytvořením společných infrastruktur a nástrojů,“.

i) Cíl 3.2.1 se mění takto:

i) sedmá odrážka se nahrazuje tímto:

„— provedením akcí v pracovním programu zaměřených na začlenění statistik o migraci s ohledem na nové výzvy, a zejména na mezinárodní vývoj,“;

ii) za sedmou odrážku se vkládá odrážka, která zní:

„— poskytováním projekcí obyvatelstva a jejich každoročních aktualizací,“.

j) V bodě 3.3 se třetí odstavec nahrazuje tímto:

„Zemědělství zůstane důležitou oblastí politiky Unie. Společná zemědělská politika zdůraznila potřebu jeho hlavních cílů, totiž životaschopné produkce potravin, udržitelného hospodaření s přírodními zdroji a opatření v oblasti klimatu i vyváženého územního rozvoje. Důraz bude kladen na oblasti týkající se životního prostředí, biologické rozmanitosti a ekosystémů, hospodářství, lidské zdraví a bezpečnosti a na sociální oblast.“

k) Cíl 3.3.1 se mění takto:

i) první odstavec se nahrazuje tímto:

„Prostřednictvím pružnějšího a rozsáhlejšího využívání prostorových informací v kombinaci se sociálními, hospodářskými a environmentálními statistickými informacemi týkajících se regionů, regionálních typologií, měst a stupně urbanizace podporovat tvorbu politiky založenou na faktech.“;

ii) doplňují se dvě odrážky, které znějí:

„— zavedením statistik o využití půdy a půdním pokryvu (LUCAS),

— koordinací statistických údajů o regionech, regionálních typologiích, městech a stupni urbanizace.“

l) Cíl 3.3.3 se mění takto:

i) vkládá se druhý odstavec, který zní:

„V souladu s prioritou Komise „evropská energetická unie“ by měl být kladen zvláštní důraz na statistiky týkající se spotřeby energie, energetické účinnosti, energie z obnovitelných zdrojů, energetické závislosti a bezpečnosti dodávek energie. Dále je zapotřebí, aby energetická statistika podporovala rámec politiky v oblasti klimatu a energetiky do roku 2030, jehož cílem je dosáhnout konkurenceschopnějšího, bezpečnějšího a udržitelnějšího hospodářství a energetického systému Unie.“;

ii) doplňuje se odrážka, která zní:

„— energetické závislosti a bezpečnosti dodávek energie.“

2) Oddíl II. Metody vypracování evropské statistiky se mění takto:

a) První odstavec se nahrazuje tímto:

„ESS v současnosti čelí řadě výzev: rostou očekávání co do rozsahu, kvality a srovnatelnosti evropské statistiky, s globalizací vznikla složitá realita, kterou je třeba podchytit oficiální statistikou a která nastoluje výzvy v oblasti metodiky, a stále větší dostupnost údajů od soukromých a veřejných poskytovatelů nabízí obrovský potenciál ke zlepšení včasnosti a relevance oficiální statistiky a ke snížení zatížení respondentů. Aby byl Evropský statistický systém s to těmto výzvám čelit, bude postupně zavádět strategické cíle stanovené na období do roku 2020, přičemž bude vycházet z holistického přístupu s cílem dosáhnout zlepšení kvality a zvýšení efektivity, tj.:

– proaktivně vést pravidelný dialog s uživateli za účelem hlubšího pochopení jejich potřeb při vědomí toho, že různé skupiny uživatelů mají různé potřeby, jež musí být náležitě uspokojovány,

– poskytovat vysoce kvalitní produkty a služby a uplatňovat kvalitativní přístup k řízení, organizaci a správě ESS,

– statistické produkty a služby zakládat jak na tradičním zjišťování, tak na novějších zdrojích včetně administrativních údajů, geoprostorových údajů a, kde je to možné, dat velkého objemu. S cílem získat přístup k novým zdrojům údajů vytvořit metody a nalézt vhodné technologie, jež umožní využívat nové zdroje údajů a vytvářet evropské statistiky spolehlivým způsobem,

– zvýšit efektivitu tvorby statistiky díky dalšímu zintenzivnění sdílení poznatků, zkušeností a metodik, ale i sdílením nástrojů, údajů, služeb a případně zdrojů. Společným referenčním rámcem bude produkční architektura a spolupráce bude založena na dohodnutých standardech a společných prvcích technologické a statistické infrastruktury,

– uskutečňovat strategii šíření evropské statistiky, která bude dostatečně pružná, aby se mohla přizpůsobit nově vznikajícím technologiím, poskytne vodítko ve světě datové revoluce a poslouží jako spolehlivý pilíř demokracie.“

b) V cíli 1.1 se první odrážka nahrazuje tímto:

„— zavedením nových integrovaných a účinných mechanismů kvality vhodných pro daný účel, založených na Kodexu a na rámci pro zajišťování kvality ESS,

— posouzením souladu s Kodexem,“.

c) V cíli 3.1 se pátá odrážka nahrazuje tímto:

„— uplatněním evropského přístupu ke statistice pro účely rychlé reakce politiky ve specifických a náležitě odůvodněných případech. To zahrnuje vývoj metodiky pro zjišťování v oblasti násilí na základě pohlaví, organizované především jako jednorázové akce, s cílem umožnit nepřetržitou řadu sběru různých relevantních údajů prováděného v rámci sociálního šetření EU založeného na evropském přístupu ke statistice,“.

d) V cíli 4.1 se doplňuje odrážka, která zní:

„— vymezením současných a budoucích požadavků na údaje, což umožní poskytovat víceúčelové produkty, služby a datové sklady uzpůsobené potřebám koncových uživatelů.“

e) V cíli 5.1 se za třetí odrážku vkládá odrážka, která zní:

„— analýzou potřeb nových dovedností souvisejících s datovou vědou a jejich začleněním do programů odborné přípravy,“.

3) Oddíl III. Partnerství se mění takto:

a) V cíli 1.4 se za čtvrtou odrážku vkládají tři odrážky, které znějí:

„— zvyšováním povědomí občanů Unie o důležitosti oficiální statistiky a posílením komunikace se všemi zúčastněnými stranami tím, že dne 20. října bude každoročně slaven Evropský den statistiky,

— šířením relevantních statistických údajů na podporu evropské politiky sousedství a příslušných dohod o přidružení,

— prosazováním evropských hodnot a iniciativ, jako jsou Kodex evropské statistiky, rámce pro zajišťování kvality a přístup vůči třetím zemím a regionům vycházející ze standardizace a harmonizace,“.